

Cyngor Celfyddydau Cymru

Cronfa Adferiad Diwylliannol Cymru 2020/21

Coronafeirws: Cymorth Refeniw i Sefydliadau
Celfyddydol

Awst 2020

Cynnwys

Ynghylch Cronfa Adferiad Diwylliannol Cymru i'r Celfyddydau	3
Beth yw diben y gronfa hon?	4
Cymhwysra	5
Am faint allaf i wneud cais?	6
Cymorth Gwladwriaethol	7
Terfynau amser	7
Beth yw'r blaenoriaethau ar gyfer cymorth?	8
Y 'Contract Diwylliannol'	8
Beth allaf i wneud cais amdano?	9
Beth yw'r meini prawf sy'n berthnasol i'r gronfa hon?	10
Beth yw'r broses ymgeisio?	10
Pa gwestiynau fydd angen imi eu hateb?	12
Pa dystiolaeth arall fydd yn ofynnol?	16
Adrodd ar gwblhau	16
Manylion Banc	16
Trefniadau Llywodraethiant y Sefydliad	17
Diffiniadau	19
Ynghylch Cymorth Gwladwriaethol	19
Beth os oes gen i gwestiwn?	21
Rhyddid Gwybodaeth	22
Gweithdrefn Gwyno	22
Atal Twyll	22
Diogelu Data	22



Mae Cyngor Celfyddydau Cymru wedi ymrwymo i sicrhau bod gwybodaeth ar gael mewn print bras, braille, sain, Hawdd ei Ddeall ac Iaith Arwyddion Prydain a bydd yn ceisio darparu gwybodaeth mewn ieithoedd heblaw Cymraeg neu Saesneg os gofynnir amdani.

Ynghylch Cronfa Adferiad Diwylliannol Cymru i'r Celfyddydau

- Mae hon yn gronfa i sefydliadau celfyddydol yng Nghymru (rhai er elw ac nid er elw) y mae COVID-19 wedi effeithio arnynt ac sy'n ceisio cynnal eu hunain hyd nes y gallant ailddechrau gweithgarwch hygyrch i'r cyhoedd yn 2021 a'r tu hwnt.
- Gallwch wneud cais am grant nad yw'n ad-daladwy o hyd at £3 miliwn i gynnal eich gweithgareddau hyd fis Mawrth 2021.
- Mae COVID-19 wedi effeithio ar lawer o sefydliadau. Ond mae'n bwysig i arian gael ei roi i'r rheiny sydd â'r angen mwyaf taer. Felly rydym yn gofyn ichi ystyried yn ofalus a ddylech wneud cais ar hyn o bryd.
- Pecyn achub ac adferiad yw hwn yn bennaf, ond mae hefyd yn cynnig cyfle i helpu i sicrhau newid trawsnewidiol i gyrhaeddiad ac effaith y celfyddydau. Disgwylir ichi ymrwymo i 'Contract Diwylliannol' newydd i hybu ffyrdd newydd o weithio a sicrhau mwy o amrywiaeth yn rheolwyr, gweithlu a rhaglennu'ch sefydliad
- Disgwylir i sefydliadau fydd yn cael eu cynorthwyo trwy'r gronfa hon ddangos ymrwymiad blaengar i egwyddorion Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015 Llywodraeth Cymru.
- Disgresiynol yw'r holl gyllid o'r Gronfa hon ac mae'n debyg y bydd cystadleuaeth am yr arian sydd ar gael. Nid yw cyflwyno cais yn gwarantu'r holl arian na rhan o'r arian mae arnoch ei angen.
- Bwriedir i'r broses fod yn llai manwl ac yn gyflym. Ein nod yw ymdrin â cheisiadau cyn pen 6 wythnos ar ôl y dyddiad cau. Os yw nifer y cheisiadau a gawn yn golygu nad oes modd gwneud hyn, byddwn yn rhoi gwybod ichi cyn gynted ag sy'n bosibl.
- Ar ôl Mawrth 2021 bydd yn ofynnol ichi gyflwyno Adroddiad Cwblhau byr yn cadarnhau sut y defnyddiwyd yr arian. Bydd yr Adroddiad Cwblhau hwn yn ysgogi unrhyw daliad terfynol o'ch dyfarniad. Bydd hefyd yn ofynnol ichi adrodd ar sut yr ydych wedi cyflawni'r 'Contract Diwylliannol' yn ddiweddarach yn 2021.
- £25.5 miliwn Refeniw yw'r gyllideb ar gyfer y Gronfa hon. Mae'n rhan o Gronfa Adferiad Diwylliannol 2020/21 Llywodraeth Cymru sy'n werth £53 miliwn.

Beth yw diben y gronfa hon?

Lluniwyd y gronfa hon i helpu sefydliadau i gadw i fynd yn ystod cyfnod o bwysau ariannol dwys oherwydd COVID-19. Rydym hefyd yn cydnabod bod y cyfyngiadau parhaus ar ailddechrau gweithgarwch oherwydd rheolau cadw pellter cymdeithasol yn ychwanegu at yr ansicrwydd. Prif ddiben y gronfa hon yw helpu i fynd i'r afael â'r pwysau hyn.

Bydd y gronfa'n ystyried cymorth i fusnesau o bob maint sy'n cyflogi staff, gan gynnwys mentrau cymdeithasol a sefydliadau elusennol. Gall sefydliadau gwirfoddol sydd angen cymorth i dalu costau cyfalaf gwneud lleoliadau a chyfleusterau'n ddiogel rhag COVID-19 wneud cais i'r cynllun Cyfalaf ar wahân.

Ni allwn gynorthwyo pawb, felly bydd y gronfa'n cael ei thargedu at y rheiny sy'n cynnal ac yn hybu gweithgarwch celfyddydol hygyrch i'r cyhoedd yng Nghymru. Rhoddir sylw arbennig i'r rheiny sy'n profi pwysau ariannol sylweddol, gan gynnwys canlyniadau dod â Chynllun Cadw Swyddi Llywodraeth y DU i ben.

Ni fydd y cyllid yn dyblygu'r Cynllun Rhyddhad Ardrethi Busnes nac unrhyw fath arall o gyllid gan Lywodraeth Cymru nad yw'n ad-daladwy ac sy'n gysylltiedig â COVID-19.

Mae'n hanfodol inni allu cynorthwyo'r rheiny sydd â'r anghenion mwyaf taer ar hyn o bryd. Bydd angen i geisiadau fodloni'r meini prawf a gyhoeddir. Os bydd llawer gormod o geisiadau am y cyllid sydd ar gael, y meini prawf hyn fydd y brif sail ar gyfer gwneud penderfyniadau.

Caiiff y meini prawf eu hesbonio yn ddiweddarach yn y canllawiau hyn.

Cymhwysra

- Gall sefydliadau wneud cais os ydynt:
 - o Gymru ac â chyfansoddiad ffurfiol fel un o'r canlynol:
 - Cwmni Cyfyngedig drwy Warrant
 - elusen gofrestredig (gan gynnwys ymddiriedolaethau elusennol)
 - Sefydliad Corfforedig Elusennol (CIO)
 - Cwmni Buddiant Cymunedol (CBC)
 - Cwmni Cyfyngedig drwy Gyfrannau (gweler y meini prawf o ran budd i'r cyhoedd isod)
 - Sefydliad Anghorfforedig
 - Partneriaeth, gan gynnwys Partneriaeth Atebolrwydd Cyfyngedig
 - Awdurdod lleol, Prifysgol neu Gorff Cyhoeddus arall sy'n cynnal gweithgarwch diwylliannol
- yn cyfrannu at fywyd diwylliannol Cymru trwy ddarparu gweithgareddau creadigol y gall pobl eu mwynhau a chymryd rhan ynddynt
- yn gweithio gan fwyaf (50%+) yn un o'r disgyblaethau yr ydym yn eu cynorthwyo (cerddoriaeth, dawn, theatr, llenyddiaeth, celfyddydau gweledol a chymhwysol, celfyddydau cyfun, Celfyddyd Ddigidol)
- yn gallu dangos hanes o lwyddo (yn y tair blynedd ddiwethaf) o ddarparu gweithgarwch celfyddydol hygyrch i'r cyhoedd sydd â budd i'r cyhoedd
- yn cyflawni'r rhan fwyaf o'i waith (60%+) yng Nghymru
- yn gweithredu gyda chyfeiriad cofrestredig yng Nghymru, ac yn meddu ar gyfrif banc yn y Deyrnas Unedig yn enw'r sefydliad sydd ag o leiaf dau berson a all awdurdodi trafodion (gweler yr adran ar gyfrifon banc)
- heb fod yn torri unrhyw gytundeb ariannol nac ag unrhyw ofynion heb eu bodloni ar unrhyw gyllid arall oddi wrth Gyngor Celfyddydau Cymru neu Lywodraeth Cymru

Dylech nodi:

Nid yw'r Gronfa hon yn cynorthwyo:

- Unigolion, ymarferwyr ar eu liwt eu hunain ac unig fasnachwyr
- Gwyliau a Digwyddiadau
- Lleoliadau a bandiau cerddoriaeth llawr gwlad, lleoliadau comedi, cyhoeddi, ffilm a theledu, diwydiannau creadigol
- Sinemâu annibynnol (ond byddwn yn cynorthwyo sefydliadau celfyddydol sy'n bodloni'r meini prawf eraill yn y canllawiau hyn ac sy'n cyflwyno ffilmiau fel rhan fach o raglen aml-gelfyddydol)

Mae cymorth i'r sectorau hyn yn cael ei gyllido trwy rannau eraill o'r Gronfa Adferiad Diwylliannol a reolir yn uniongyrchol gan Lywodraeth Cymru. Nod y gronfa hon yw cydategu mesurau eraill i ymateb i COVID-19 er mwyn cynorthwyo busnesau, mentrau cymdeithasol a sefydliadau elusennol. Ni ddylai ddyblygu'r cymorth hwnnw. Er enghraifft, os ydych yn cael incwm cymorth ffyrlo, ni allwch wneud cais i dalu am wariant y telir amdano eisoes.

Nid yw'r cyllid hwn i ddisodli cyllid rheolaidd gan awdurdod lleol neu gorff cyhoeddus arall. Byddem yn disgwyl i gyllid o'r natur hon barhau ar lefelau hanesyddol.

Am faint allaf i wneud cais?

Grant gwerth hyd at £3 miliwn, i'w ddefnyddio erbyn 31 Mawrth 2021.

Ceir tri throthwy cyllido. Mae lefel y cyllid y gallwch wneud cais amdano yn dibynnu ar lefel derfynol eich trosiant fel y'i nodwyd yn eich cyfrifon blynyddol yn 2018/19.

- Os oedd cyfanswm eich trosiant yn £750,000 neu lai, gallwch wneud cais am hyd at £100,000
- Os oedd eich trosiant rhwng £750,001 a £2,000,000, gallwch wneud cais am hyd at £350,000
- Os oedd eich trosiant yn fwy na £2,000,000, gallwch wneud cais am hyd at £3,000,000

Dylech nodi mai terfyn uchaf yw'r trothwy hwn yn hytrach na tharged i anelu ato. Dylech nodi'n glir yn eich cais pam mae arnoch angen y swm o arian yr ydych wedi gofyn amdano.

Os ydych yn cael arian oddi wrth Gyngor Celfyddydau Cymru, ni fyddem yn disgwyl i'r ceisiadau fod yn fwy na'r swm arferol o arian y byddech yn ei gael gennym mewn unrhyw flwyddyn ariannol.

Dylech sicrhau bod eich cais o fewn y lefelau bandio cytunedig. Os ydych yn gwneud cais am fwy na'r swm y mae gennych hawl iddo heb ganiatâd, efallai bydd rhaid inni wrthod eich cais. Os nad ydych yn siŵr o'r swm y gallwch wneud cais amdano, dylech gysylltu â ni.

Mewn amgylchiadau **eithriadol** gall sefydliadau ofyn am ganiatâd i wneud cais am swm sy'n fwy na'r trothwyon uchod. Dylech anfon y cais hwn at grantiau@celf.cymru gyda sail resymegol glir a chyllideb gysylltiedig. Rhaid gwneud hyn o leiaf 5 diwrnod gwaith cyn terfyn amser y gronfa.

Cymorth Gwladwriaethol

Weithiau mae grantiau mwy yn Gymorth Gwladwriaethol. Diffinnir Cymorth Gwladwriaethol fel unrhyw fantais a roddir gan awdurdodau cyhoeddus trwy adnoddau'r wladwriaeth mewn modd detholus i unrhyw sefydliad a allai o bosibl ystumio cystadleuaeth a masnach yn yr Undeb Ewropeaidd. Er bod y Deyrnas Unedig wedi gadael yr Undeb Ewropeaidd, mae'r cytundeb trosiannol yn ei gwneud yn ofynnol i gyfraith yr Undeb Ewropeaidd ar Gymorth Gwladwriaethol fod yn berthnasol yn y Deyrnas Unedig hyd 31 Rhagfyr 2020.

Gallwch weld mwy o wybodaeth am Gymorth Gwladwriaethol yn ddiweddarach yn y canllawiau hyn.

Nodwch:

Nid cyngor cyfreithiol yw'r wybodaeth uchod. Efallai y byddwch eisiau cael cyngor cyfreithiol er mwyn sicrhau eich bod yn cydymffurfio â'r rheolau ar Gymorth Gwladwriaethol.

Terfynau amser

Mae'r gronfa'n agor ar gyfer ceisiadau ar ddydd **Llun 17 Awst 2020** a bydd angen i ymgeiswyr fod wedi cyflwyno cais ar-lein heb fod yn hwyrach na'r terfyn amser sef **5.00pm ar ddydd Mercher 9 Medi 2020**.

Beth yw'r blaenoriaethau ar gyfer cymorth?

Mae Cymru'n wynebu nifer fawr o heriau cymdeithasol ac economaidd. Gwaddol y gorffennol yw llawer o'r rhain. Ond wedi'i gynnwys mewn deddfwriaeth – Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol 2015 – mae penderfyniad newydd gan Lywodraeth Cymru i sicrhau na fydd y genhedlaeth hon, trwy ddifaterwch neu ddiotalwch, yn eu gadael yn heriau i'r genhedlaeth nesaf.

Gweledigaeth Llywodraeth Cymru yw i Gymru fod yn wlad deg, lewyrchus a chynaliadwy, sy'n gwella ansawdd bywyd pobl yn ei holl gymunedau ac sy'n gweithio trwy gyfrwng y Gymraeg a'r Saesneg. Bydd angen i'r sefydliadau y byddwn yn eu cyllido ddangos sut maent yn gwreiddio egwyddorion cydraddoldeb ac amrywiaeth ym mhopeth a wnânt, gan gynnwys eu llywodraethiant a'u gweithlu, a thrwy'r gweithgarwch maent yn ei gyflwyno.

Rydym ni eisiau i fwy o bobl mewn cymunedau a lleoedd sy'n cael eu gwasanaethu llai gan y celfyddydau gael cyfleoedd i fwynhau a chymryd rhan yn y gweithgareddau diwylliannol. Rydym yn rhoi pwys arbennig ar sefydliadau sy'n dangos ymrwymiad ymarferol i weithio gyda a thros bobl fyddar ac anabl, pobl dduon a phobl groenlliw nad ydynt yn ddu, a siaradwyr Cymraeg. Byddwn yn disgwyl ichi ddangos yn eich cais sut yr ydych chi, fel sefydliad, wedi ystyried y materion hyn ac yn bwriadu ymdrin â nhw yn y dyfodol

Y 'Contract Diwylliannol'

Disgwylir i'r rheiny fydd yn cael cymorth o'r gronfa hon ymrwymo i 'Contract Diwylliannol' Llywodraeth Cymru.

Gweledigaeth Llywodraeth Cymru yw Cymru sy'n deg, yn llewyrchus ac yn hyderus, sy'n gwella ansawdd bywyd ei phobl yn holl gymunedau'r wlad. Bwriad datblygu 'Contract Diwylliannol' yw annog ymgeiswyr i fabwysiadu ymrwymadau newydd sy'n sicrhau bod buddsoddiad cyhoeddus yn cael ei ddefnyddio gyda phwrpas cymdeithasol. Bydd hyn yn adeiladu ar ['Contract Economaidd'](#) Llywodraeth Cymru sy'n bodoli eisoes.

Mae'r gweithgarwch y byddwn yn disgwyl i ymgeiswyr ei ddangos yn eu cynlluniau ar gyfer y dyfodol yn cynnwys:

- Gwaith Teg – sicrhau cyfraddau cyflog priodol a sicrhau'r cyfleoedd mwyaf posibl i gyflogi a chynnal gweithwyr ar eu liwt eu hunain
- Amrywiaeth ymysg aelodau byrddau a gweithluoedd – cynyddu, ledled y sefydliad ac yn y gwaith rydych yn ei gyflawni, nifer y bobl dduon, pobl groenlliw nad ydynt yn ddu, pobl fyddar ac anabl a phobl â nodweddiion gwarchoddedig eraill, gan gynnwys siaradwyr Cymraeg, sy'n cael eu cynnwys

- Staff a gyflogir o hyd yn helpu i gynorthwyo â mentrau ehangach (er enghraifft olrhain cysylltiadau i gynorthwyo â mesurau “Profi, Olrhain, Diogelu”)
- Cynorthwyo â mentrau’r celfyddydau ac iechyd, gan gynnwys presgripsiynau cymdeithasol
- Cynaliadwyedd amgylcheddol – lleihau effaith amgylcheddol eich gweithgareddau gymaint ag sy’n bosibl.

Beth allaf i wneud cais amdano?

Gellir defnyddio’r cyllid cyn mis Ebrill 2021 i dalu am y gweithgarwch a fwriedir i atal eich sefydliad rhag peidio â gweithredu yn ystod y cyfnod hwn oherwydd effaith ariannol yr argyfwng COVID-19, er enghraifft:

- costau busnes sefydlog megis:
 - staff, gan gynnwys y rhai a fu ar ffyrlo o dan Gynllun Cadw Swyddi Llywodraeth y DU (rhaid ichi anelu at gynnal y gyflogaeth hon am un flwyddyn ar ôl i’r grant gael ei ddyfarnu)
 - rhent – ac eithrio gwyliau rhent gan y landlord
 - diogelwch, gwaith cynnal a chadw hanfodol i adeiladau a pheiriannau, yswiriant
 - ffioedd sefydlog am gyfleustodau – dŵr, trydan, nwy, ffôn a’r rhyngwyd
 - Rhentu offer dan gontract – systemau TG, offer swyddfa
 - Paratoi ar gyfer yr adeg pan fydd sefydliadau’n ail-ddechrau gweithrediadau (gan gynnwys ailstrwythuro staff, ail-fodelu busnes ac ati).
- costau eithriadol megis:
 - costau ynghlwm â chau lleoliadau ond parhau i’w cynnal a chadw (‘mothball’)
 - costau refeniw staff sy’n gweithio o bell
 - Costau cyfalaf (hyd at £2,000) – dylid gwneud cais am symiau mwy o faint trwy ein Cronfa Adferiad Cyfalaf ar wahân. Os yw’ch cais am gostau Cyfalaf YN UNIG, dylech ddefnyddio’r Gronfa Adferiad Cyfalaf, hyd yn oed os yw’r swm yn llai na £2,000. Gallai’r cais gynnwys Cyfarpar Diogelu Personol i weithwyr sy’n dal i weithio. Ni ddylech wneud cais i’r ddwy gronfa am gyllid cyfalaf.

- costau cadw gweithwyr nad ydynt yn gyflogedig
- cyngor cyfreithiol/proffesiynol yn gysylltiedig â'r sefyllfa COVID-19
- costau untro sy'n gysylltiedig yn uniongyrchol â'r argyfwng COVID-19 nad yw mesurau cymorth eraill Llywodraeth y DU neu Lywodraeth Cymru yn eu cynnwys
- paratoi ar gyfer ail-agor, gan gynnwys addasiadau ffisegol (gweler y nodyn ar derfynau ar gyllid cyfalaf uchod a thrwy'r ffurflen hon i gyd)

Beth yw'r meini prawf sy'n berthnasol i'r gronfa hon?

Bydd ceisiadau'n cael eu hasesu yn ôl y meini prawf canlynol:

- pa mor fawr a thaer yw'r angen ariannol fel y'i dangosir yn eich cais
- y cyfraniad mae'ch sefydliad yn ei wneud i fywyd diwylliannol Cymru trwy ddarparu gweithgareddau creadigol y gall pobl eu mwynhau a chymryd rhan ynddynt
- ansawdd a chryfder eich cynigion ar gyfer mabwysiadu strategaethau blaengar sy'n:
 - gwreiddio cydraddoldeb, amrywiaeth a'r Gymraeg yng ngweithrediadau'ch sefydliad yn y dyfodol
 - gwreiddio cynaliadwyedd economaidd, amgylcheddol, cymdeithasol a diwylliannol yng ngweithrediadau'ch sefydliad yn y dyfodol
 - cynnwys cyfleoedd ar gyfer gweithwyr creadigol ar eu liwt eu hunain ac artistiaid unigol
 - tystiolaeth y telir i gyflogeion yr isafswm cyflog cenedlaethol ac y telir, i weithwyr ar eu liwt eu hunain, o leiaf y ffi isaf y cytunwyd arni gyda'r undeb llafur perthnasol neu'r gymdeithas broffesiynol berthnasol

Beth yw'r broses ymgeisio?

1. Gofynnwn ichi lenwi a chyflwyno ffurflen gais ar-lein syml, a geir [yma](#). Os na allwch gyrchu'r ffurflen ar-lein, dylech gysylltu â ni ar grantiau@celf.cymru.
2. Ar ôl inni gael eich cais, byddwn yn anfon cydnabyddiaeth atoch.
3. Byddwn yn penderfynu a ydych chi'n gymwys trwy adolygu'r wybodaeth a roddir. Efallai y bydd angen inni ofyn am wybodaeth ychwanegol.

4. Byddwn yn adolygu'ch cais a'ch gwybodaeth gyllidebol i sicrhau eu bod yn bodloni ein blaenoriaethau a bod y ffigurau'n briodol i'r math o weithgarwch a'i faint.
5. Ar ôl cymeradwyo'ch cais, byddwn yn gofyn ichi lenwi a dychwelyd ein ffurflen Derbyn Dyfarniad a Manylion Banc.
6. Ar ôl ichi ddychwelyd eich ffurflen derbyn dyfarniad ac ar ôl inni wirio'ch manylion banc byddwn yn talu yn unol â'r categorïau canlynol:
 - dyfarniad gwerth mwy na £50,000- 45% o swm y dyfarniad o'i dderbyn, 45% canol mis Ionawr 2021 ar ôl derbyn adroddiad diweddar, a'r 10% sy'n weddill ar ôl derbyn adroddiad cwblhau boddhaol.
 - dyfarniad gwerth llai na £50,000 – 90% o swm y dyfarniad o'i dderbyn, a thelir y 10% sy'n weddill ar ôl derbyn Adroddiad Cwblhau boddhaol.

Os yw'ch amgylchiadau'n galw am amserlen taliadau wahanol, gallwn drafod hyn gyda chi ar ôl cadarnhau'ch dyfarniad.

Nodwch:

Byddwn yn ymateb i'r holl geisiadau cyn pen 6 wythnos ar ôl y terfyn amser a byddwn yn ceisio ymateb yn gyflymach na hynny lle bo'n bosibl. Os bydd y pandemig COVID-19 yn lleihau ein capasiti, byddwn yn cysylltu â chi i drafod amserlen ddiwygiedig.

Pa gwestiynau fydd angen imi eu hateb?

Mae'r ffurflen gais ar y diwyg a ddangosir isod:

1. Croeso

Gwybodaeth ragarweiniol yn cynnig cyngor cyffredinol ar sut i gyflwyno'ch cais.

2. Ynghylch eich sefydliad

Bydd arnom ni angen rhywfaint o wybodaeth sylfaenol amdanoch chi a'ch sefydliad. Bydd hyn yn cynnwys eich **rhif cofrestru** a ddarparwyd gan Dŷ'r Cwmnïau, y Comisiwn Elusennau neu'r Gofrestr Cymdeithasau Cydfuddiannol Gyhoeddus.

Bydd arnom angen **Cod NACE** (Cyfundrefn Enwi Gweithgareddau Economaidd) hefyd. Hwn yw'r dosbarthiad ystadegol gweithgareddau economaidd Ewropeaidd. Mae NACE yn grwpio sefydliadau yn ôl eu gweithgareddau busnes. Gellir gweld rhagor o fanylion am godau NACE ar:

https://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/index/nace_all.html

3. Gwybodaeth am gydraddoldeb yn y sefydliad

Rydym yn defnyddio'r data a ddarperir gan bawb sy'n ymgeisio am grantiau i'n helpu i wneud yn siŵr bod ein cyllid yn cyrraedd amrywiaeth fawr o bobl a sefydliadau.

4. Cysylltu â chi

Rhowch inni fanylion cyswllt y bobl berthnasol yn eich sefydliad.

5. Y swm y gofynnir amdano

Dywedwch wrthym ni faint o arian rydych chi'n gwneud cais amdano.

6. Ynghylch eich gwaith

6.1. Beth oedd trosiant eich sefydliad yn y flwyddyn ariannol ddiwethaf?

Dylech roi gwybod inni hefyd am sefyllfa eich cronfeydd wrth gefn, gan gynnwys y cronfeydd cyfyngedig ac anghyfyngedig ac a fyddwch yn eu defnyddio fel rhan o'r cais hwn, ynghyd â'ch sail resymegol dros wneud hynny. Os ydych yn aelod o Bortffolio Celfyddydol Cymru, dywedwch wrthym sut rydych yn defnyddio'ch arian gan Gyngor y Cyngor Celfyddydau i gynnal eich sefydliad yn ystod y cyfnod hwn.

6.2 Dywedwch wrthym ni am waith eich sefydliad a'i hanes o ddarparu cyfleoedd i bobl fwynhau a chymryd rhan yn y celfyddydau.

Beth fu math a phatrwm bras eich gwaith blaenorol? Sut mae'r cyhoedd wedi cael budd o'r hyn yr ydych yn ei wneud? Pa gyflawniadau yn benodol hoffech chi ddweud wrthym ni amdanynt? Sut mae'ch sefydliad yn cyfrannu at fywyd diwylliannol Cymru trwy ddarparu gweithgareddau creadigol y gall pobl eu mwynhau a chymryd rhan ynddynt?

6.3 Dywedwch wrthym ni sut mae COVID-19 wedi effeithio ar eich busnes ac am y colledion ariannol a gawsoch

Dywedwch wrthym beth bynnag y teimlwch y gallwch am yr hyn sydd wedi digwydd i sefyllfa'ch sefydliad o ganlyniad i COVID -19. (Ni allwn eich cynorthwyo trwy'r gronfa hon os nad yw'r newid yn eich amgylchiadau'n gysylltiedig â'r pandemig COVID-19.)

6.4 Sut fyddwch chi'n defnyddio'r cyllid hwn i gynnal eich sefydliad hyd fis Mawrth 2021?

Pa newidiadau fyddwch yn eu gwneud fel rhan o'r cyllid hwn?

Rhowch fanylion am yr hyn y gallech ei wneud yn wahanol o ganlyniad i'r cyllid hwn er mwyn bod yn fwy cynaliadwy yn ariannol yn y tymor hirach.

Faint, os o gwbl, o wariant cyfalaf fydd ei angen arnoch chi? Dylech wneud cais am unrhyw swm o gyllid cyfalaf sy'n fwy na £2,000 trwy ein cronfa adferiad cyfalaf ar wahân (peidiwch â chyflwyno cais am symiau mwy o faint yma) ond dylech gyfeirio ato yma. Dylech hefyd roi gwybod inni os yw'r cais hwn yn ddibynnol ar y cyllid cyfalaf.

Rhowch fanylion, ynghyd â chynlluniau eraill, y ffordd y gallech gynnal gweithwyr creadigol ar eu liwt eu hunain ac artistiaid unigol.

6.5 Pam mae arnoch chi angen y lefel o gyllid yr ydych wedi gofyn amdano?

Dywedwch wrthym ni sut yr ydych wedi pennu'r swm o arian yr ydych yn gofyn amdano. (Ni allwn eich cynorthwyo trwy'r gronfa hon os nad yw'r newid yn eich amgylchiadau'n gysylltiedig â'r pandemig COVID-19.)

Esboniwch inni sut y cyfrifwyd y swm o arian rydych yn gofyn amdano, gan gyfeirio'n benodol at:

- Swm yr incwm rydych yn disgwyl ei 'gollu' dros weddill y flwyddyn hyd 31 Mawrth 2021, yn erbyn eich cyllideb wreiddiol.
- Unrhyw arbedion cost rydych yn disgwyl eu gwneud yn erbyn eich cyllideb wreiddiol (o ganlyniad i lai o weithgarwch, er enghraifft)

- Unrhyw gostau ychwanegol yr ydych yn disgwyl mynd iddynt o ganlyniad i'r sefyllfa bresennol er mwyn ichi barhau i fod yn weithredol (p'un a yw hyn mewn perthynas â gweithgarwch ai peidio)
- Sut y byddwch yn defnyddio'ch cronfeydd wrth gefn i'ch cynorthwyo

Wrth baratoi'r uchod, dylech ystyried unrhyw gymorth arall yr ydych yn disgwyl ei gael, fel na fydd unrhyw beth yr ydych yn ceisio cyllid amdano yn cael ei gyllido dwywaith.

6.6 Ydych chi'n ceisio cymorth ariannol o unrhyw le arall? Ydych chi'n disgwyl bod yn llwyddiannus?

Rhowch fanylion unrhyw gyllid argyfwng arall yr ydych yn disgwyl yn rhesymol ei gael o ffynonellau eraill, gan gynnwys cyllid gan Lywodraeth y DU a Llywodraeth Cymru.

Os ydych yn cyflwyno cais i'n cronfa adferiad cyfalaf, dylech gyfeirio at y swm yr ydych yn ceisio amdano yn yr adran hon.

Ni ddylech wneud cais am gyllid cyfalaf gwerth mwy na £2,000 o'r gronfa hon.

6.7 Bodloni ein blaenoriaethau – hybu'r 'Contract Diwylliannol'

Dywedwch wrthym ni am yr hyn yr ydych yn ei wneud ar hyn o bryd, neu'n bwriadu ei wneud yn y dyfodol agos, i wella amrywiaeth eich sefydliad a'r bobl yr ydych yn gweithio gyda nhw. Dywedwch wrthym ni hefyd am yr hyn yr ydych yn ei wneud ar hyn o bryd, neu'n bwriadu ei wneud yn y dyfodol agos, i wreiddio cynaliadwyedd economaidd, amgylcheddol, cymdeithasol a diwylliannol yn eich sefydliad.

Dylech ddisgrifio'n eglur yr hyn y byddwch yn ei wneud i wella cydraddoldeb a chynaliadwyedd yn eich sefydliad chi ac yn y sector diwylliannol a dylech gynnwys targedau perthnasol y byddwch yn eu cyrraedd yn ystod y cyfnod. Dylai hyn hefyd, lle bo'n berthnasol, gynnwys ystyried mentrau'r Celfyddydau ac Iechyd, lleihau i'r eithaf neu liniaru effeithiau amgylcheddol negyddol, hybu'r Gymraeg, sicrhau cyfraddau cyflog priodol i weithwyr a chynyddu cyfleoedd i weithwyr ar eu liwt eu hunain.

7. Iaith

Dylech gynnwys manylion yr iaith mae'ch sefydliad yn ei defnyddio fel arfer wrth gyflawni ei weithgarwch.

8. Targedau

Ffurf gel f/ Math o weithgaredd/Targedau gweithgareddau arfaethedig/Lleoliad

Pa ganlyniadau fydd y cyllid hwn yn eu cyflawni? Dylech ddweud wrthym ni am dargedau'r gweithgareddau y byddwch yn gweithio tuag atynt erbyn diwedd mis Mawrth 2021, hyd yn oed os yw'r targedau hyn yn canolbwyntio'n fewnol yn eich sefydliad.

9. Gwybodaeth am gydraddoldeb yn eich sefydliad

10. Dylech gadarnhau y telir i'ch cyflogeion yr isafswm cyflog cenedlaethol ac y telir, i weithwyr ar eu liwt eu hunain, o leiaf y ffi isaf y cytunwyd arni gyda'r undeb llafur perthnasol neu'r gymdeithas broffesiynol berthnasol.

Faint o swyddi cyfwerth ag amser llawn fydd y cyllid hwn yn eu diogelu? (Swydd gyfwerth ag amser llawn yw un o 30 awr neu fwy yr wythnos.)

Yr Isafswm Cyflog Cenedlaethol yw'r isafswm cyflog yr awr y mae gan bron pob gweithiwr hawl iddo o dan y gyfraith. Ym mis Ebrill 2016, cyflwynwyd Cyflog Byw Cenedlaethol ar gyfer gweithwyr 25 oed a hŷn ledled y Deyrnas Unedig. Bydd yr Isafswm Cyflog yn dal i fod yn berthnasol i weithwyr 24 oed ac iau. Mae'n drosedd i gyflogwyr beidio â thalu i rywun yr Isafswm Cyflog Cenedlaethol neu'r Cyflog Byw Cenedlaethol, fel bo'n briodol, neu i ffugio cofnodion tâl. Os nad ydych chi'n talu'r Isafswm Cyflog Cenedlaethol/Cyflog Byw Cenedlaethol, ni allwn ystyried eich cyllido.

Mae rhagor o arweiniad ar gyfraddau'r Isafswm Cyflog Cenedlaethol a'r Cyflog Byw Cenedlaethol ar gael ar: <https://www.gov.uk/national-minimum-wage-rates>

Y Cyflog Byw: Y Cyflog Byw yw cyfradd yr awr wirfoddol a bennir gan y Living Wage Foundation (www.livingwage.org.uk) ar sail costau byw. Mae'r Living Wage Foundation yn annog sefydliadau ledled y Deyrnas Unedig, ym mhob sector ac o bob maint, i ddod yn gyflogwyr cyflog byw achrededig.

<https://businesswales.gov.wales/news-and-blogs/news/living-wage-foundation>

Pwy/Dolen	Ar gyfer
a-n	The Artists Information Company ar gyfer artistiaid gweledol
AOP	Association of Photography
BECTU	Broadcasting, Entertainment, Communications and Theatre Union ar gyfer staff technegol
Equity	Ar gyfer actorion, cantorion a dawnswyr
ISM	Incorporated Society of Musicians
itc	Independent Theatre Council ar gyfer ymarferwyr theatr
Musicians' Union	Musicians' Union ar gyfer cerddorion
WGGB	The Writers' Guild of Great Britain
UK Theatre	Ar gyfer staff theatr a cherddorion

11. Eich gwybodaeth gyllidebol

Rhaid ichi gyflwyno'r wybodaeth ar y templedi a lawrlwythir sydd ar gael yn ein ffurflen gais. Dylai'r wybodaeth fod ar gyfer y cyfnod hyd fis Mawrth 2021.

Pa dystiolaeth arall fydd yn ofynnol?

- Tystiolaeth fod gennych gyfrif banc yn eich enw cyfreithiol sy'n bodloni ein gofynion.
- Tystiolaeth fod gan eich sefydliad strwythur llywodraethiant sy'n bodloni'r gofynion cymhwystra ar gyfer y gronfa hon.

Gweler isod am fwy o wybodaeth.

Adrodd ar gwblhau

Gofynnir ichi ddarparu Adroddiad Cwblhau inni ar ddiwedd mis Mawrth 2021 yn esbonio sut yr ydych wedi defnyddio'r cyllid. Ymysg y pethau y bydd gennym ddiddordeb arbennig i glywed amdanynt fydd:

- Nifer y swyddi a ddiogelwyd
- Nifer yr unigolion/ymarferwyr ar eu liwt eu hunain a gynorthwywyd
- Copi o'ch cynllun ailagor
- Adroddiad o'ch cynnydd wrth helpu i gyflawni'r 'Contract Diwylliannol'.

Gofynnir ichi gynnwys sail resymegol dros unrhyw wahaniaethau i'ch cais gwreiddiol

Hefyd bydd angen ichi roi adroddiad llawnach ar sut yr ydych wedi cyflawni'r Contract Diwylliannol ar ddyddiad diweddarach yn 2021/22, ynghyd â chadarnhad o nifer y swyddi a ddiogelwyd a nifer yr unigolion/ymarferwyr ar eu liwt eu hunain a gynorthwywyd.

Byddwn yn asesu sut yr ydych wedi cyrraedd y targedau yn eich contract diwylliannol, gan gynnwys y rhai a nodasoch wrth lenwi'ch ffurflen gais. Os nad ydych wedi cyrraedd y targedau mae'n bosibl y byddwn yn hawlio'n ôl rywfaint o'r cyllid a ddyfarnwyd neu'r cwbl ohono.

Manylion Banc

Bydd angen inni weld dystiolaeth:

- Bod y cyfrif yn enw eich sefydliad
- Y gall o leiaf dau o bobl awdurdodi trafodion

- Eich bod yn darparu cod didoli'r banc a rhif y cyfrif

Bydd angen i'r dystiolaeth hon fod:

- Yn llai na 2 flwydd oed ar ddyddiad y cais
- yn ddogfen swyddogol gan y banc, er enghraifft:
 - ffotograffau o bob cerdyn banc ar gyfer y cyfrif sy'n dangos enw pob llofnodwr, enw'r cyfrif, ei rif a'r cod didoli. (Nid yw rhai cardiau banc yn dangos yr holl wybodaeth hon felly os yw hyn yn wir, bydd angen ichi ddarparu gwybodaeth ychwanegol sy'n cysylltu'ch sefydliad a manylion y cyfrif)
 - llythyr neu neges e-bost sy'n dangos yn glir y cafodd ei h/anfon gan eich banc yn cadarnhau'r wybodaeth ofynnol.
 - sgrinluniau o bob llofnodydd wedi'i fewngofnodi i'ch bancio ar-lein yn dangos ei enw ynghyd â'r wybodaeth am gyfrif banc y sefydliad.

Mae'n bosibl y bydd angen ichi gynnwys nifer o ddogfennau er mwyn sicrhau y gellir cysylltu'r wybodaeth ofynnol yn glir â manylion y cyfrif.

Os bydd eich cais yn llwyddo, byddwn yn gwirio'r wybodaeth hon trwy ofyn ichi ddarparu rhagor o fanylion am eich cyfrif. Ni fyddwn yn gallu rhyddhau unrhyw daliadau ichi hyd nes y byddwn wedi cael a gwirio'r wybodaeth hon.

Nodwch:

Ni allwn dderbyn cyfrifon cymdeithas adeiladu sy'n gweithredu gyda phaslyfr yn unig. Ni fydd angen i gyrff statudol (megis awdurdodau lleol, cynghorau tref, byrddau iechyd neu brifysgolion) ddarparu'r wybodaeth hon. Yn yr achosion hyn, rhaid i fanylion y cyfrif a ddarperir fod yn enw'r sefydliad neu enw ei awdurdod lleol.

Trefniadau Llywodraethiant y Sefydliad

[**Nodwch:** lle bo angen llofnodion isod, rydym yn cydnabod nad oes angen llofnod ffisegol ar bob dogfen. Yn yr achosion hyn, byddwn yn eu derbyn os ydynt wedi'u ffeilio gyda'r corff perthnasol (e.e. Tŷ'r Cwmnïau)]

Mae angen inni wneud yn siŵr bod eich sefydliad wedi'i sefydlu'n briodol. Os nad ydych erioed wedi gwneud cais inni am gyllid o'r blaen:

- bydd angen ichi gynnwys copi wedi'i lofnodi o'ch dogfen llywodraethu pan fyddwch yn cyflwyno'ch cais.

Os ydych wedi gwneud cais inni am gyllid yn y gorffennol:

- Bydd angen ichi gynnwys copi wedi'i lofnodi o'ch dogfen llywodraethu os nad ydych wedi cyflwyno'ch dogfen llywodraethu inni yn ystod y ddwy flynedd ddiwethaf, neu os yw wedi cael ei diweddarau ers y tro diwethaf ichi wneud cais.

Os ydych yn Gwmni wedi'i Gyfyngu drwy Warant, Sefydliad Corfforedig Elusennol, Cwmni Buddiant Cymunedol neu Ymddiriedaeth Elusennol:

- Rhaid i'ch sefydliad fod ag o leiaf 2 Gyfarwyddwr/ymddiriedolwr nad ydynt yn perthyn i'w gilydd neu nad ydynt yn byw yn yr un cyfeiriad

A rhaid i'ch dogfennau llywodraethu:

- fod wedi'u llofnodi gan o leiaf dau Gyfarwyddwr/ymddiriedolwr
- fod wedi'u cofrestru gyda Thŷ'r Cwmnïau a/neu'r Comisiwn Elusennau
- nodi bod cyfarfodydd rheolaidd o'r bwrdd i gael eu cynnal
- cynnwys cworwm priodol ar gyfer gwneud penderfyniadau
- cynnwys cymal Diddymu neu Glo Asedau priodol (gweler isod i gael cyfarwyddyd)

Os ydych yn Gwmni wedi'i Gyfyngu drwy Gyfrannau:

- rhaid i'ch sefydliad fod ag o leiaf 2 Gyfarwyddwr/ymddiriedolwr nad ydynt yn perthyn i'w gilydd neu nad ydynt yn byw yn yr un cyfeiriad.

A rhaid i'ch dogfennau llywodraethu:

- fod wedi'u llofnodi gan o leiaf dau Gyfarwyddwr/ymddiriedolwr
- fod wedi'u cofrestru gyda Thŷ'r Cwmnïau a/neu'r Comisiwn Elusennau.
- nodi bod cyfarfodydd rheolaidd o'r bwrdd i gael eu cynnal
- Cynnwys cworwm priodol ar gyfer gwneud penderfyniadau

Os ydych yn Gymdeithas Anghorfforedig neu bartneriaeth:

- Rhaid i'ch sefydliad fod ag o leiaf 2 Gyfarwyddwr/ymddiriedolwr/partner nad ydynt yn perthyn i'w gilydd neu nad ydynt yn byw yn yr un cyfeiriad

A rhaid i'ch dogfennau llywodraethu:

- fod wedi'u llofnodi gan o leiaf dau Gyfarwyddwr/ymddiriedolwr
- nodi bod cyfarfodydd rheolaidd o fwrdd neu gorff llywodraethu i gael eu cynnal
- cynnwys cworwm priodol ar gyfer gwneud penderfyniadau

Diffiniadau

Dyma'n diffiniad ni o ymddiriedolwyr sy'n perthyn i'w gilydd:

- Aelodau o'r teulu sy'n ymestyn i fam, tad, brawd, chwaer, mab, merch, nain/mam-gu neu daid/dad-cu.
- Perthnasau trwy briodas sy'n ymestyn i briod, mab yng nghyfraith neu ferch yng nghyfraith, a mam yng nghyfraith neu dad yng nghyfraith.

Mae **Cymal Diddymu** yn nodi'r hyn fydd yn digwydd i asedau sefydliad sy'n weddill (sy'n cynnwys arian parod ac asedau eraill) os caiff y sefydliad ei ddirwyn i ben neu ei ddiddymu.

Mae Cyngor Celfyddydau Cymru'n gwneud cymal diddymu yn ofynnol, sy'n nodi y caiff unrhyw asedau sy'n weddill eu trosglwyddo i sefydliad sydd ag amcanion tebyg.

Mae **Clo Asedau** yn sicrhau y caiff asedau sefydliad (gan gynnwys unrhyw elw neu warged arall a gynhyrchir gan ei weithgareddau) eu defnyddio er budd y gymuned.

Nid oes rhaid bod y celfyddydau wedi'u nodi yn amcanion eich sefydliad fel rhan o'i ddogfen llywodraethu, ond rydym yn hybu hyn yn gryf, ac mae'n bosibl y bydd yn rhoi inni sicrwydd ychwanegol ynghylch nodau artistig yr ymgeisydd.

Ynghylch Cymorth Gwladwriaethol

Cymorth Gwladwriaethol yw unrhyw fantais a roddir gan awdurdodau cyhoeddus trwy adnoddau'r wladwriaeth mewn modd detholus i unrhyw sefydliadau a allai o bosibl ystumio cystadleuaeth a masnach yn yr Undeb Ewropeaidd.

Ceir diffiniad llawn o 'Gymorth Gwladwriaethol' [yma](#).

Dylech ddarllen y rheoliadau a nodir ar y wefan er mwyn penderfynu a oes angen cliriad Cymorth Gwladwriaethol mewn perthynas â'ch gweithgarwch arfaethedig.

Mae cyfraith yr Undeb Ewropeaidd ar Gymorth Gwladwriaethol yn rheoleiddio dyfarnu cymorthdaliadau gwladwriaethol i sefydliadau sy'n cymryd rhan mewn gweithgareddau economaidd (sydd weithiau'n gallu cynnwys y celfyddydau, treftadaeth a diwylliant). Er bod y Deyrnas Unedig wedi gadael yr Undeb Ewropeaidd, mae'r cytundeb pontio yn ei gwneud yn ofynnol i gyfraith yr Undeb Ewropeaidd ar Gymorth Gwladwriaethol fod yn berthnasol yn y Deyrnas Unedig hyd 31 Rhagfyr 2020.

Gall mesurau a ystyrir yn rhai "dim cymorth" gael eu cyllido heb i ragor o waith gweinyddu fod yn ofynnol. Bydd mesur yn cydymffurfio lle gellir dangos nad yw derbynnydd y grant yn cymryd rhan mewn unrhyw weithgareddau masnachol (gan gynnwys cynhyrchu incwm o berfformiadau). Mae yna sefyllfaoedd lle canfuwyd dim cymorth hefyd lle codir tâl am weithgaredd ond dim ond 'cyfran fach' o'r gwir gostau yw hyn.

Bydd mesur hefyd yn cydymffurfio lle na fydd unrhyw effaith ar fasnach rhwng Aelod-wladwriaethau, er bod hyn yn brawf caeth. Gellir gweld rhagor o wybodaeth am opsiynau dim cymorth [yma](#).

Gall mesurau sydd yn "Gymorth Gwladwriaethol" gael eu cyllido o hyd, ar yr amod y gellir dangos bod rhai amodau penodol wedi cael eu cyflawni.

1. De Minimis

Mae [De Minimis](#) yn caniatáu dyfarnu hyd at [€200,000](#) o Gymorth Gwladwriaethol mewn cyfnod o dair blynedd. Er mwyn cydymffurfio â'r esemptiad hwn, bydd angen i'ch sefydliad chi (gan gynnwys unrhyw grŵp busnes ehangach) gadarnhau bod y Cymorth Gwladwriaethol a gafwyd o'r dyfarniad hwn a'r holl gymorth De Minimis arall a gafwyd yn y flwyddyn ariannol hon a'r ddwy flynedd ariannol flaenorol yn €200,000 neu lai.

2. Swm cyfyngedig o gymorth o dan y Fframwaith Dros Dro

Mae [Cynllun Fframwaith Dros Dro y Deyrnas Unedig](#) yn caniatáu dyfarnu Cymorth Gwladwriaethol hyd at [€800,000](#) ar yr amod bod rhai gofynion yn cael eu bodloni gan gynnwys:

- nad yw cyfanswm y cymorth o'r math hwn a gafodd y sefydliad yn fwy na'r trothwy o €800,000 (£732,320 ym mis Gorffennaf 2020) rhwng 6 Ebrill 2020 a 31 Rhagfyr 2020;
- bod pandemig y Coronafeirws wedi effeithio ar y derbynnydd; ac
- nad oedd y derbynnydd yn "gwmni mewn trafferthion" ar 31 Rhagfyr 2019

3. Erthygl 53 o'r Esemptiad Bloc Cyffredinol

Bydd dyfarniad sy'n bodloni'r holl ofynion perthnasol ym [Mhennod 1 ac Erthygl 53 o'r Rheoliad Esemptiad Bloc Cyffredinol](#) (Cymorth i ddiwylliant a chadwraeth treftadaeth) yn cydymffurfio â'r rheolau ar Gymorth Gwladwriaethol.

Nid cyngor cyfreithiol yw'r wybodaeth uchod. Efallai y bydd sefydliadau eisiau cael cyngor cyfreithiol er mwyn sicrhau eich bod yn cydymffurfio â'r rheolau ar Gymorth Gwladwriaethol, ond nid yw hyn yn ofyniad i ymgeiswyr.

Beth os oes gen i gwestiwn?

Mae natur y gronfa hon yn dibynnu ar uniondeb y ceisiadau. Dylech sicrhau eich bod yn ateb yr holl gwestiynau'n llawn, yn glir ac yn onest. Os byddwch yn ateb cwestiwn gyda gwybodaeth anghywir, mae'n bosibl y bydd angen inni hawlio cyllid yn ôl ar ddyddiad diweddarach neu gymryd camau eraill os byddwn yn amau twyll.

Os ydych chi eisiau gwybod a ydych chi neu'ch cais yn gymwys, neu os hoffech drafod cwestiynau eraill am y gronfa hon, dylech gysylltu â'n Gwasanaeth Ymholiadau.

Gallwch wneud hyn trwy e-bost, trwy ein gwefan neu drwy'r cyfryngau cymdeithasol:

E-bost: grantiau@celf.cymru

Gwefan: Llenwi ffurflen ar ein [gwefan](#)

Twitter: Anfon trydariad atom [@Celf_Cymru](#)

Ein nod yw ymateb i bob ymholiad yn fuan iawn.

Os ydych chi eisiau i ni eich ffonio'n ôl, rhowch eich rhif cyswllt a byddwn yn trefnu cysylltu â chi cyn gynted ag sy'n bosibl.

Rhyddid Gwybodaeth

Mae Cyngor Celfyddydau Cymru wedi ymrwymo i fod mor agored ag sy'n bosibl. Rydym yn credu bod gan y cyhoedd hawl i wybod sut yr ydym yn gwario arian cyhoeddus a sut yr ydym yn gwneud ein penderfyniadau cyllido. Gallwch weld manylion ein polisi [yma](#).

Rydym wedi ein rhestru fel awdurdod cyhoeddus o dan Ddeddf Rhyddid Gwybodaeth 2000. O dan y gyfraith, mae'n bosibl y bydd rhaid inni roi eich dogfennau ymgeisio a gwybodaeth am ein hasesiad i unrhyw aelod o'r cyhoedd sy'n gofyn i'w gweld o dan Ddeddf Rhyddid Gwybodaeth 2000.

Mae'n bosibl na fyddwn yn rhyddhau'r rhannau hynny o'r dogfennau mae un neu ragor o'r esemptiadau o dan y Ddeddf yn ymwneud â hwy. Gweler [y wefan Rhyddid Gwybodaeth](#) i gael gwybod am ryddid gwybodaeth yn gyffredinol a'r esemptiadau.

Gweithdrefn Gwyno

Os nad ydych yn fodlon ar y ffordd yr ydym wedi ymdrin â'ch cais, gallwch weld copi o'n Gweithdrefn Gwyno ar ein gwefan [yma](#).

Nodwch na allwch gwyno oni bai eich bod yn credu nad ydym wedi dilyn ein proses gyhoeddedig wrth ymdrin â'ch cais. Ni allwch ddefnyddio'r weithdrefn gwyno i apelio yn erbyn y penderfyniad.

Atal Twyll

Bydd gwybodaeth a gesglir trwy'r broses ymgeisio yn cael ei rhannu ag asiantaethau atal twyll, a fydd yn ei defnyddio i atal twyll a gwyngalchu arian ac i wirio hunaniaeth. Ceir rhagor o wybodaeth am y ffordd y gellid defnyddio'ch gwybodaeth yn ein Polisi Preifatrwydd isod.

Diogelu Data

Mae'n bwysig eich bod yn ymwybodol o rwymedigaethau a chyfrifoldebau Cyngor Celfyddydau Cymru o dan y Rheoliad Cyffredinol ar Ddiogelu Data. Mae'r Rheoliad yn rheoleiddio'r ffordd yr ydym yn casglu, rheoli, rhannu a storio data personol a'ch hawliau chi mewn perthynas â'r ffordd yr ydym yn rheoli'ch data.

Gellir gweld rhagor o wybodaeth yn ein [Polisi Preifatrwydd](#) cyhoeddedig.

Ni fyddwn yn datgelu data personol na data personol sensitif, (fel y diffinnir termau yn y Rheoliad Cyffredinol ar Ddiogelu Data) heb eich cydsyniad oni fo rhwymedigaeth drechol yn berthnasol (e.e. rhwymedigaeth gyfreithiol).